FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CAN

Province Ontario — District No. 6 Durham — S. District No. 46 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 1 North — {in / dans} Town of Port Hope — {City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.}

Page 20

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Henry Sing — {Enumerator. / Recenseur.} — June 16

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE.				WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dw. Inh.	Fam. Inh.	Name of each person in family. / Nom de chaque personne dans la famille.	Place of habitation. / Lieu de domicile.	Sex. / Sexe.	Relation to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Orthodox, Greek, Uniat, Dissent, Schism, Agnostic, Infidel.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age on last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. / Pays ou lieu de naissance.	Year of immigration. / Année de l'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account.	Name of trade, industry or business where person is employed, as indicated by the foreman or employer. / Nom de l'industrie, du commerce ou de l'entreprise dans lequel la personne est employée, d'après le contremaître ou le patron.	Number of months employed at trade during the year. / Nombre de mois employés à l'industrie principale pendant l'année.	Number of hours per week regularly required by the establishment. / Nombre d'heures par semaine régulièrement requises par l'établissement.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Hours of work per week. / Heures de travail par semaine.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant d'autres occupations ou métiers.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'occupation principale ou du métier.	Rate of earnings per hour or piece reported by the foreman or employer. / Taux du salaire par heure ou à la pièce d'après l'employeur.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident. / Contre accidents.	Cost of insurance in cents a year. / Coût de l'assurance en cents par année.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the person speak English? If not, what other language? / Cette personne parle-t-elle anglais? Sinon, quelle autre langue parle-t-elle?	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
		Recchiuni A.	Ontario St.	M	Boarder		Mch			Italy			Italian	Italian	R. Catholic	Labourer				On railway	11	9	10					17					Italian				
		Agostino A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03					17	54				"				
		Mariano A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Cognini M.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Liberna P.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	06										"				
		Rizzaglini N.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Ricci A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Cognini C.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Nazzetti P.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Tate G.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Raffaele L.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Spalato G.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Alexandrina C.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Carmelia L.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Elodia P.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Rouge L.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Lucci L.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Megetti V.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Rozzitami A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Vendecchi A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Natolchio G.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Concetti A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Pagnarelli A.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Mecca L.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Tota E.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Rozettami P.	"	M	"		"			"			"	"	"	"					11	9	03										"				
		Basaleff G.	"	M	"		"			Finland			Finn	Finland	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Monchoff J.	"	M	"		"			"			Finn	Finland	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Henchoff P.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Vachoff G.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Gunson G.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Gotsch G.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Gruskoff G.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Henchoff B.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Kuchoff B.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Donchoff P.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Kokke M.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Tvaloon A.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Cocuke C.	"	M	"		"			"			Finn	"	Lutheran	"					11	9	03										"				
		Domonico M.	"	M	"		"			Italy			Italian	Italian	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Avanchi M.	"	M	"		"			Austria			Austrian	Austrian	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Kyuloff P.	"	M	"		"			Bulgaria			Bulgarian	Bulgarian	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Yanoff N.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Lenoff V.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Dimitroff Y.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Minoff P.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Yoyoff P.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Staroff Y.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Yozoff C.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				
		Chuloff A.	"	M	"		"			"			Bulgarian	"	R. Catholic	"					11	9	03										"				